

EXTERNO

Índice AI: ASA 21/01/97/s

AU 06/97

Temor de tortura

8 de enero de 1997

TIMOR ORIENTALBaltasar SH Belo, 20

Jose Maria Geronimo, 32

João Budiono C Moraes, 19

Gregorio Sequira Bento, 16

Luis Afonso, 22

Abel Fernandes, 27

Armando C Soares, 18

Bobby Xavier, 23

Al menos ocho —probablemente 13— timorese orientales han sido detenidos a consecuencia de dos violentos incidentes que se produjeron en la capital timorese, Dili, tras el regreso a Timor Oriental del obispo Carlos Belo, premio Nobel de la paz, el 24 de diciembre de 1996. Amnistía Internacional teme que los detenidos puedan ser torturados o maltratados bajo custodia.

Según los informes, decenas de miles de personas se reunieron en el aeropuerto de Dili para dar la bienvenida al obispo Belo el 24 de diciembre. A su llegada, estalló una pelea entre algunos timorese y un hombre vestido de civil del que se sospechaba que pertenecía a los servicios secretos y venía con las fuerzas de seguridad. El hombre fue golpeado y, al parecer, la multitud produjo daños en el vehículo en el que trató de escapar.

El obispo Belo se dirigió a la catedral de Dili para celebrar una misa. Al parecer, la multitud que se encontraba en el exterior de la catedral, furiosa por la presencia de las fuerzas de seguridad armadas, mató al menos a una persona, el cabo Alfredo de Santo Siga, timorés oriental miembro de las fuerzas armadas indonesias. Según los informes, durante los enfrentamientos resultaron heridas al menos otras 11 personas. El obispo Belo ha condenado la muerte del cabo.

La policía de Timor Oriental afirma haber detenido a 13 personas en relación con los disturbios, y prevé más detenciones a medida que avancen las investigaciones. La policía acusa a estas 13 personas de daños, agresión y asesinato, pero no ha hecho público ningún nombre. Amnistía Internacional sólo ha recibido los nombres de ocho de los detenidos, pero activistas de derechos humanos temen que las autoridades busquen al menos a otros ocho hombres.

Baltasar SH Belo fue detenido el 26 de diciembre y se cree que permanece en la Jefatura de Policía de Dili. Jose Maria Geronimo, João Budiono C Moraes y Gregorio Sequira Bento fueron detenidos el 27 de diciembre, y se cree que están detenidos en la Jefatura de la Policía Regional (*Polda*), en Dili. Luis Afonso fue detenido el 28 de diciembre y también está detenido en la *Polda*, lo mismo que Abel Fernandes y Bobby Xavier, arrestados el 29 de diciembre. Armando C Soares fue detenido el 30 de diciembre, y se cree que está en la Brigada Móvil de Policía o bajo custodia militar.

No hay información sobre las razones concretas de la detención de estos ocho hombres. Amnistía Internacional cree que se les ha negado el pleno acceso a asesoramiento legal independiente, poniéndolos en peligro de ser torturados o maltratados. El temor por ellos aumenta debido a que las fuerzas de seguridad suelen torturar y maltratar a los detenidos tratando de que confiesen presuntos delitos o faciliten información sobre las actividades de otras personas.

El congresista estadounidense Patrick Kennedy, que viajó a Timor Oriental con el obispo Belo, expresó públicamente su preocupación por que las fuerzas de seguridad hayan escogido deliberadamente como objeto de las detenciones y la intimidación tras los dos incidentes del 24 de diciembre a los simpatizantes pacíficos del obispo Belo.

INFORMACIÓN GENERAL

Los timorese orientales que están bajo custodia militar y policial siguen en peligro de ser torturados y maltratados, especialmente durante los interrogatorios. El ejército y la policía suelen hacer caso omiso de las salvaguardias contra el uso de la tortura y otras violaciones de los derechos de los detenidos que establece el Código de Procedimiento Penal de Indonesia. A los detenidos se les niega el acceso a asistencia letrada y la posibilidad de ver a sus familiares, poniéndolos en peligro de ser torturados y maltratados.

ACCIONES RECOMENDADAS: Envíen telegramas, télex, fax, cartas urgentes o cartas por vía aérea en inglés, en bahasa indonesio o en su propio idioma:

- pidiendo que a todos los detenidos en relación con los sucesos del 24 de diciembre de 1996 se les conceda acceso pleno e inmediato a asistencia letrada independiente y se les permita ver a sus familiares;
- solicitando a las autoridades que aclaren dónde se encuentran exactamente todos los detenidos y cuáles son los cargos por los que se les retiene;
- solicitando la liberación de todos los que estén retenidos únicamente por expresar de forma pacífica sus opiniones políticas.

LLAMAMIENTOS A:

JEFE DE POLICÍA DE TIMOR ORIENTAL

Colonel Yusuf Muharram
Kapolda Timor Timor
Dili, East Timor
(Indonesia)

Telegramas: Kapolda, Dili, East Timor

Tratamiento: Dear Colonel / Coronel

COMANDANTE MILITAR DE LA REGIÓN IX/UDAYANA

(abarca Bali, Lombok, Nusa Tenggara y Timor Oriental)

Maj Gen Rivai
Pangdam IX/Udayana
Markas Besar KODAM IX/Udayana
Denpasar
Bali
Indonesia

Telegramas: Pangdam IX, Udayana, Denpasar, Bali, Indonesia

Tratamiento: Dear Major General / General

COPIAS DE SUS LLAMAMIENTOS A:

COMISIÓN NACIONAL DE DERECHOS HUMANOS

Komisi Nasional Hak Asazi Manusia (Komnas HAM)
Alex Refialy SO
Jalan Dr Antonio de Carvelho
Dili
East Timor
(Indonesia)

MINISTRO DE ASUNTOS EXTERIORES

Ali Alatas S.H.
Menteri Luar Negeri
Jl. Medan Taman Pejambon No.6
Jakarta
(Indonesia)
Fax: +62 21360 517/380 5511/345 7782/360 541/724 5354

y a los representantes diplomáticos de Indonesia acreditados en su país.

ENVÍEN SUS LLAMAMIENTOS INMEDIATAMENTE. Consulten con el Secretariado Internacional o con la oficina de su Sección si van a enviarlos después del 25 de febrero de 1997.